

Redacția Administrativă
Tipografia:
BRAȘOVU, piața mare nr. 30
scrierilor neînscrise nu se re-
sese. Manuscrisurile nu se re-
trimite!

Biroul de administrație:
Brașov, piața mare nr. 30
Inscrisele mai primese în Viena
Hedolff, Mossa, Haasenstein & Vogler
(Sole Maas), Herrig, Schick, Alois
Herrig, M. Dukas, A. Oppel, J. Don-
nerberg; în Budapesta: A. V. Gold-
berger, Anton Moser, Reksion, Barnat;
în Frankfurt: G. L. Domb; în Ham-
burg: A. Steiner.

Prețul inserțiilor: o serie
garnisonă pe o coloană 5 cr.
și 50 cr. Amara pentru a pu-
blica. Publicații mai dese
după tarife și învoiașă.
Reclame pe pagina III-a o
costă 10 cr. v. a. sau 80 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANULU IV.

„Gazeta” este în în-care și
abonamente pentru Austro-Ungaria
Pe un an 12 fl., pe șase luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 franci, pe trei luni
10 franci.
Se prenumără la toate oficiile
postale din țară și din afară
și la ad. colectorilor.
Abonamentul pentru Brașov:
la administrație, piața mare
nr. 30, etajul I.: pe un an
10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei
luni 2 fl. 50 cr. Cu dărușă în
casă: Pe un an 12 fl., pe
șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.
Un exemplar 5 cr. v. a. sau
15 bani.
Atât abonamentele cât și
inserțiile sunt a se plăti
înainte.

Nr. 13.

Brașov, Sâmbătă, 18 (30) Ianuarie

1892.

Brașov, 17 Ianuarie v.

Astăzi cunoștem deja în to-
tal rezultatul alegerilor dietale
din 28 Ianuarie a. c.

După cum ne comunică bi-
roul de corespondență ungurească
s'au ales până acuma în total
304 deputați. Intre aceștia sunt
180 de partida guvernamentală,
61 de partida stânga extreme,
49 de partida Apponyistă, disă
„națională”, 7 Ugroniști, 7 cari
nu aparțin nici unei partide, ér în 3
cercuri sunt balotagie.

Dacă vom avea în vedere, că
acest tablou încă nu este com-
plet și că anevoiă va fi de tot
esact, deorece l'au compus ô-
meni, cari privesc lucrurile prin
prisma guvernamentală, vom tre-
bui să constatăm, că opozițiunea
maghiară nu numai și-a păstrat
vechia pozițiune, dér încă a mai
câștigat nou tărâm.

Dintre 304 aleși sunt 124, a-
șa-déră aprôpe jumătate opoziți-
nali. Acest rezultat nu pôte fi
privit în nici un cas ca un
triumf al cabinetului Szapary.
Cu tot aparatul de presiuni și
de terorizare ce s'a pus în miș-
care și cu tôte că alegerile s'au
făcut în timpul cel mai favo-
rabil și cu o grabă ne mai po-
menită, guvernul Szapary numai
întărit nu va eși din acesta cam-
panie forțată electorală.

Lupta electorală se pare, că
nu s'a accentuat atâta între gu-
vern și partida stânga extreme
cât între guvern și partida Ap-
ponyistă.

Ca să-și câștige aderenți și să
ajungă la putere, contele Apponyi
cu soții săi au dat o nouă for-
mulare șovinismului național, pri-
mindu-l în program ca punct
capital, mai departe au cerut
lărgirea pactului dela 1867, care
pare a fi sinonimă cu schimbarea
său revisuirea lui.

În ce privește planurile de re-
formă a administrațiunii ș. a. par-
tida Apponyistă nu se deosebesce
în principiu de cea guvernamen-
tală, dér nu este mulțămită cu
activitatea acesteia pe tărâmul
reformelor; ea declară că Sza-
pary și soți sunt chiar incapabili
de a sêvêși marea problemă a
reformelor.

Altă cu totul este pozițiunea
partidei stânga extreme. Acestă
partidă combate pactul dualist
și se gândesce a-lu delătura cu
totul, érá nu a-lu lărgi; combate
mai departe cu înverșunare pla-
nurile de reformă a administra-
țiunii; în fine în ce privește șo-
vinismul național dă probe, că
nu pôte fi întrecută de nici o
altă partidă.

Cabinetul Szapary trebuie prin
urmare să se témă mai mult de-
o întărire a partidei independenți-
lor. Cu tôte acestea lupta gu-
vernamentalilor s'a accentuat în
decursul mișcărilor electorale
cu deosebire în contra Apponyiș-
tilor său așa numitei „nemzeti
párt”.

Cum se esplică acesta?
Etă cum! S'au convins Szap-
ary cu ai săi, că partida lui Ap-
ponyi nu face decât treburile
stânga extreme; au vădută că ac-
centuarea „ideei naționale”, iden-
tică cu șovinismul maghiară, și
postulatul de a se lărgi pactul
dela 1867 nu sunt decât conce-
siuni făcute curentului introdus
prin politica stânga extreme.

Din cauza acesta cei dela cârmă
și-au dîș: combatend partida lui
Apponyi, combatem șansele de
reușită ale stânga extreme.

Însă tocmai pentru că există
o legătură atâtu de mare între
șansele celor două opozițiuni, tre-
buie să considerăm rezultatul
dilei prime a alegerilor ca ne-
favorabil cabinetului Szapary.

Încă mai pôte dice guvernul
că are majoritate, însă nu mai
pôte fi sigur de ea în tôte im-
prejurările.

Dér s'așteptăm rezultatul fi-
nal al alegerilor dietale și
atunci vom pôte să ne pronun-
țăm cu mai mare siguranță.

O cestiune momentuoasă.

(Fine.)

Din mulți puțin câți suntem la
cele două universități, absolvem în fi-
care un număr cu totul neîn-
semnat. — Pe pragul ce trebuie să
pășim în viața publică stăm și ne gân-
dim adenc ce se facem și încătrău se
apucăm? — Și ne umplem de grôză
înaintea unei priveriști posomorite.

Sôrtea juriștilor ne-am obișnuit
a-o vedé mai norocită numai în cariera
advocațială. Dér vai de aceia, cari apucă
vre-o carieră administrativă său judecă-
toroasă. Aceștia său trebuie să se lapede
de cea mai nobilă însușire omenescă, de
caracterul lor național, să lucre chiar
în contra convingerii lor, și să-și la-
pede legea strămoșescă, său, decât nu,
să piără în miserie, îmbătrânind în cele
mai inferioare graduri ale direcțiilor lor.
Medicii noștri par a fi cu ceva mai
favoriți de sorte.

Cu atâtu mai nefericiți sunt însă
mulți dintre aceia, cari simțindu-se chi-
mați și avend aplicare se dedică carie-
rei profesionale. E drept, aceștia sunt
și mai puțin la universitățile din patriă.

Puțin înrădăvăr și totuși prea
mulți, ba chiar de prisos în raport cu
prospectele, cu speranțele ce le au, în
proporți cu numărul institutelor se-
cundare, de cari dispunem. Aceștia cu
deosebire sunt destinați a deveni pro-
letari literari său a mânca pâinea amară
a străinătății.

Cunoștem casuri destule, că tinerii
români isprăvindu-și în regulă ba chiar
cu succes strălucit studiile filosofice,
sunt siliți a petrece timpul în aștep-
tare după vre-un post vacant, său a

lua lumea 'n cap, a se face apostol ai
culturei românesce în Țera Românescă
său în Macedonia etc.

Cea mai mare parte dintre tinerii
emigrați în România — ni-se dice —
trăiesc acolo ca profesori. Scim, că
mulți dintre aceștia și-au isprăvit în 4
ani de dîle cursurile de filosofie aici în
patriă. — De ce nu au rămas ei și după
absolvare tot aici în patriă?

De bună sémă nu de frica și necunos-
cința limbei maghiare! Căci în casul
acesta ei puteau de sigur să fiă cu
mult mai fericiți în cariera lor, decât,
ne-mai consumându-și aici timpul cu
însușirea limbei maghiare, s'ar fi dus
încă dela început, pentru ca acolo, în
București, să-și primescă învățătura și
cunoștințele, érá nu aici bunăoară dela
un Moldovan Gergely, care, pentru ca
să se pôtă susține în postul său, ca
profesor de limba română la o univer-
sitate maghiară, își bate joc de ceea ce
avem mai scump, de limba noastră și
de obiceiurile poporului nostru.

Pentru ce nu se aplică și tinerii ro-
mâni ca profesori la institutele unguresce?
Pentru că nu voesc și nu este iertat
să urmeze exemplul acestui Moldovan
Gergely; pentru că voesc și trebuie să
trăiesc ca Români, ca ômeni de carac-
ter, ca ômeni cinstiți!

În fața unor asemenea stări de lu-
cruri, trebuie neapărat să plecăm cu di-
ploma în buzunar acolo, unde, deși de-
parte de vetrele noastre, putem necon-
turbați și neajunși să muncim și să ne
validăm aptitudinile noastre în brazda
nămului nostru.

Etă motivele, cari ni-au îndemnat
și ne-au constrins să luăm și noi péna
în mână pentru a da espresiune ca tineri
universitari, conștii de datorie noastră,
unui sfânt postulat al nostru, și sun-
tem siguri, alți ori cărei suflări ro-
mânesce.

Și ce adecă voim noi de astădată
prin acest pas al nostru?

E vorba aci de o cestiune momen-
tuoasă, care taie adenc în esența vieții

FOILETONUL „GAZ. TRANS.”

Cătră Siberia.

(Epistola profesorului rus Jaksakov osen-
dită la muncă silnică pe vieț),

Nișni-Novgorod, 10 Maiu 1892.

Sunt patru luni decând m'au des-
părțit de lumea, pentru care voiam să
trăiesc. De patru luni de dîle ascult
plănsul conștilor mei robi, zuruțul
lanțurilor, injurăturile dure ale părcă-
labilor și sbieretului unui său altui o-
sândit, ce-ți cutremură creerii, când îl
sbiciuesc în celula vecină. Înfiorător!
Temnița e strîmtă, pe părții ei stă gros
puoigaiul, ér gunoială de păși de sub
picioare și ajunge până la glesne; acesta
e locul nostru de osândă.

Prin mijlocul închisorii de-alungul
sunt ridicate pociuri de scânduri. Aci
ar fi să odihnesc eu peste nopte; aici
dorm și ceilalți, fără straie, fără perină,
pe scândura golă; locurile noastre însă
le-am odată femeilor a două familii,
cari dimpreună cu copii urmază de bu-
nă voia pe bărbații lor în esiliu.

Omul, care odinioară a trăit tim-
pur mai bune, nici ideă n'are despre

suferințele prizonierilor espulsați. N'ar
putea crede ochilor, vădend întunere-
cul nesigur, ce-i stă în față, mai în-
fiorător chiar și decât mormântul.
Cu totul despărțit de lume, este im-
pins într'o astfel de temniță, dându-
se spre sciință, că de-aci înainte aici îi
este locul... Cei mai mulți umblă după
aer, ca o ființă de pe uscat aruncată
în apă; capul lor începe să amețesce
și cadă ca morți la pământ, câteva
minute după intrarea în temniță. Dér
soții lor, ceilalți nenorociți, aduc é-
răși la vieț pe noul osândit, ér după
o dî, două, ori cine se obișnuiesce cu
aerul temnițelor rusesce, cari sunt
pline de miros de mort, de pestilență
și de lungore.

Aici, în acest unghiuleț am ză-
cut și eu multă vreme după sosirea
mea; aerul greu m'a amețit încă pe
prag, ca și când aș fi stat în gura
unei pescere de puioasă; apoi am făcut
câțiva pași înainte, dér mi-am pierdut
conștiința de mine. Soții mei spun, că
părcălabul mi-a imbutușit din cale
trupul meu nemișcat și-apoi s'a de-
părțat. Nu m'am deșteptat, decât
peste câteva ore. Mi-aduc bine aminte

că era nopte. S'au dia respirul greu
al vecinilor mei prizonieri. Puțin mai
departe un glas plângător de femeie
și adormea băiatul, care nu voia să
se liniștesce. Suspinele adenc, rugăci-
unile rostite încet, isbucnirile amare și
desperate și continuelle zurăituri de lan-
țuri păreau, că mă nebunesc, mă o-
môră.

Mi-am adus aminte de cea mea
din Moscva, unde eram închis singur
și nu eram nevoit să aud și să vedé
suferințele altora. Acolo de sigur a-
veam o sorte mai suportabilă, deși con-
știința închisorii îmi causa chinuri ne-
spuse. În cea dintăiu nopte — nici o-
dată nu voiu uita acea nopte — mânia
ardea în mine cu tot focul ei; patima
fierbea în mine, când cheia se învertea
în broșca ușii și săriu de pe pământ
unde mă ghemuise bolditura unei mâni
dure. Acesta a fost primul moment
al robiei mele. Conștiința, că slugile
Țarului m'au prins ca pe-un scelerat,
m'au defăimat, îmi scose tot sângele în o-
braz. Mă aruncau o săritură spre uș
și începui s'o sguđu din tôte puterea
mea. În zadar. Pôrta de ră resistea
puternic.

Ostenit și fără putere căquiu éráși
pe pământul închisorii unde am rămas
multă vreme nemișcat. Părea, că aud
în depărtare musica, ce cânta la cununia
mea; apoi mi-se arătar prin întunerec
figurele bătrânilor mei părinți și a mi-
resei mele, ce mă cautau dér nu mă gă-
siau. Inima mi-se stringea și simțin-
du-mă incapabil de nimic mă apucă
un plâns înăbușit. Simțiam, că sunt
apropie mort.

Deja era nopte târziu; era dora spre
dîu, când cheia se învertea în broșca
ușii. Vădui, că ușa se deschide. Înă-
untru pășiră trei bărbați uniformați. Doi
dintre ei mă prinseră; le era ușor a mă
hărțui în tot chipul. Al treilea îmi
puse lanțurile mai întăiu pe mâni, apoi
pe picioare. M'au pus în fiară, înainte
de-a mă ridica dela pământ.

Puternice Alesandre! Tu alți treilea
numit cu acest nume în rândul vam-
pirilor încoronați! Etă-mă în puterea
ta; la un semn al tău îmi pôte cadé
capul, ori slubșaii tăi mă pot rupe în
rôte, dér cutesz totuși a scrie aici — și scri-
sorea rămâne — că atunci când îmi ream-
intesc acest moment, aș fi în stare
să te spintec fără de nici o remușcare

rôstre culturale, o cestiune de multeori pusă în discuțiune atât în public, cât și pe cale privată. Este anume cestiunea gimnasilor noastre românesce, înmulțirea lor și respectarea caracterului național pentru cele existente.

Er acesta este o cauză atât de sfântă, atât de dreptă și îndreptățită de toate legile noastre, încât credem tare și nutrim marea speranță, că în serviciul ei glasul nostru va răpi cu sine inimile tuturor Românilor adeverați și cu deosebire sprijinul factorilor noștri conducători în cauza progresului nostru cultural.

Este fără îndoială timpul suprem și nici un moment n'ar trebui să mai întârziem, pentru ca, intrând în voiturile noastre cu ale bătrânilor noștri, să pretindem fără amănare respectarea drepturilor de a ne cultiva în limba noastră maternă, de a ne ridica școlile acolo, unde putem și unde este neapărat lipsă de ele.

Și nu credem, că ni-se va lua în nume de rău din vre-o parte sau alta, decât de astădată dela noi voim să purcedă curentul; ba suntem chiar siguri, că mai vârtos nouă ca tineri universitari și cei dintâi interesați, ni-se va recunoște acest drept.

E imposibil să mai stăm indiferenți în fața referințelor sociale și culturale ce există astăzi în patria noastră. Căci, pe o parte de adevărat este și pe o parte de frumos ne sună la ureche numărul de trei milioane de Români în țările coronei ungare, pe atât de tristă ba chiar rușinatoare priveliște ne prezintă o statistică a școlilor noastre medii.

Lucru aproape ne mai pomenită! Pentru cele trei milioane de suflete românesce d'abia sunt în aceste estinse regiuni patru gimnasilor naționale superioare și unul inferior! D'abia, d'ocum, pentru că și din acestea nu toate au timbrul național românesc.

Avem în Brașov, în Blaj, în Năsăud și în Beiuș gimnasilor superioare, er în Brad un inferior. Cunoștem vijeliile cari au trecut peste cel din Beiuș, cari atâta i-au schimbat fața, încât cu greu îl mai putem socoti astăzi între institutele noastre naționale. Nu înțelegem sub școlă românescă un institut susținut numai ou bani românesce, ci înțelegem o școlă, în care limba de propunere este numai cea românescă.

Gimnasiul din Năsăud, în urma ordinului ministerial nu mai poartă numele de gimnasiu românesc greco-catolic, ci de „alapitványi gymnasium.“ Agitațiunile și uneltirile dușmănesce continuă mereu și fără sfârșit; și ore până când?

Noi credem, că timpul a sosit, e

ora a unsprezecea, ca toate acestea fără întârziere să fie întreprinse de protestele cele mai energice ale tuturor Românilor.

Să vedem acum mai de aproape în ce raport stă numărul școlilor noastre medii față cu mulțimea noastră numerică, față cu relațiunile geografice și etnografice ale țerei noastre?

Ținuturi întinse românesce, comitate și diecese întregi, unde Românii locuiesc în masse compacte, sunt lipsite de gimnasilor românesce.

Ce deosebire între noi și între Sașii noștri, d. e., cari, deși abia numără 200,000 în Ardél dispun de opt școlile medii. Brașovul, Sibiu, Sighișoara, Mediașul, Bistrița, Sebeșul săsesoc și Reghinul sunt pentru ei tot atâtea foculare de cultură națională. Pe fiecare școlă medie săsesocă se vin prin urmare cam 25,000 de suflete, în timp ce pe fiecare gimnasiu românesc câte 600,000. Diferența acesta colosală însăși trebuie să fie pentru noi cea mai mare batjocură.

Sașii, un popor atât de mic la număr, sunt atât de puternici prin școlile lor. Căci națiunea cea mai tare este aceea, care are cele mai multe școlile și școlă este arma viitorului.

De școlile medii maghiare e chiar de prisos a mai aminti. Numărul lor e ou mult prea mare, decât să se și potă face o comparație. Numa singur în Ardél sunt 22.

Tocmai pe acesta împrejurare încăleacă și Maghiarii, când ne spun necontenit, că sunt în toate părțile țerei destule școlile de-ale lor, la cari Românii încă își pot trimite copiii săi, că rora prin acesta tot-deodată li se oferă și ocaziunea de a-și însuși și limba maghiară. — Așa este. Dér decât soimă ce va să dăcă adevărată cultură, decât voim să ne afirmăm ca Români, ca popor cu o conștiință națională atât de pronunțată, atunci trebuie să ținem pasul cu celelalte popore în mersul regulat al culturii. Școlă maghiară însă, nu numai că nu ne ajută, ci ea ne instrăinează chiar de acesta misiune. Recunoscută odată acest adevăr, pedagogia și istoria ne pot documenta până la evidentă, că numai limba maternă și școlile naționale pot da individului și prin urmare poporului adevăratele fructe ale învățării, adevărată cultură națională. Toți pedagogii recunosc astăzi, că pentru însușirea unei solide culturi științifice spiritelor june numai limba maternă singură le este priinciosă.

Scimă cu toții ce contingent însemnat de bărbați inteligenți, și de capete luminate au dată nemului românesc școlile noastre naționale dela înființarea lor. Literatura noastră numai de atunci

încoace și-a luat puternicul său avânt. Blașul cel mai vechiu focalar de știință și de cultură românescă, nu numai, că a dată nemului nostru fir luminași și bravi, ci în timpuri grele el a fostă chiar mântuitorul, sora Românilor.

Suntă nenumărate darurile, ce le revarsă asupra unui popor în specială gimnasilor naționale, în timp ce influența școlilor străine de cele mai multe ori este chiar păgubitoare. Școlile străine, mai ales în anii copilăriei, sunt dușmani neimpăcați ai sentimentelor naționale; — singur școlile străine ne pot și pe noi desnaționaliza.

De acest adevăr au fost și suntă totdeauna pătrunși părinții copiilor noștri, pe cari din locurile cele mai departate și-i trimită la gimnasilor românesce pe lângă jertfele cele mai costisitoare. Astă-fel Românii din părțile Bănăului și ale Țerei Unguresce trebuie să facă un drum de zile întregi tot prin ținuturi românesce, pentru a ajunge la un gimnasiu românesc. Er aceia, cari nu o potă face, acesta, se opresc în glote pe la gimnasilor maghiare, din cari apoi nu numai că ies nise omeni lipsiți de cunoștința temeinică a limbii, literaturii și istoriei nemului lor, dér ce e mai multă ei adeseori se departă de acolo răniți până în suflet de insultele colegilor și ale profesorilor, cari la ori ce ocaziune le aruncă în față naționalitatea. Astă-fel societatea maghiară încă de timpuri începe să arunce între noi și Maghiarii sămânță de ură și de învrăjbiere.

Chiar și din acest punct de vedere să impune imperios necesitatea existenței gimnasilor noastre proprii.

Ori și cine însă e îndreptățit a-și pune întrebarea, că unde suntă sumele enorme de bani, ce se certă la întemeierea și susținerea unor nouă gimnasilor? Er memorandumul colegilor noștri maghiari esclamă, că un guvern conștient de datorința sa nu potă concede ridicarea de școli ou mijloce neindestulite.

Adevărul adevăr trebuie să rămână! Fără mijloce indestulite, fără jertfe materiale nu se potă înființa asemenea institute, și acesta nici nu o încercă nimeni.

Să nu uităm însă, că tocmai spre acest scop mijlocele necesare și suficiente în anumite locuri suntă de ani de zile adunate din propria sărăcie și agonisela a Românului, ca d. e. în Caransebeș și în Arad.

De ce déră nici până astăzi nu se potă realiza cel puțină acolo scopul, pentru care sumele acelea suntă destinate? Răspunsul și cauza prea bine o scimă noi ou toții.

Nu lipsa de mijloce, ci cauza adevărată a zădărniceii încercărilor făcute deja pentru esoperarea învoei de a ne

folosi de dreptul nostru, de a ne ridica gimnasilor românesce, este numai opera șovinismului maghiar, care este dușmanul cel mai neimpăcat al culturii noastre naționale.

Atunci, când statul este chiar îndatorat a ridica astă-fel de școlile pentru toți supușii săi, cel puțin acolo, unde lipsa de ele este neapărată, atunci când abstragându dela acesta îndatorirea a statului față de noi, legile existente însăși ne dau dreptul de a ne înființa școlile pe banii noștri, numai și numai șovinismul proverbial și neînfrănat este auză, care nesocotind ori ce lege și dreptate, pune stavilă tendințelor noastre culturale.

Dér, decât mîntea omenescă a străbătută misteriele naturii și a dată naștere atător lucruri miraculoase, — ore acea mîntă ou rezultate sale se nu potă afla și lécul pentru stîrpirea acestui șovinism? Avem firma speranță că cel puțin timpul mai curînd sau mai târziu va trebui să lă stîrpească. Căci timpul, care aduce ou sine idei, care produce și distruge, ne-a dată și nouă de astă-dată idea, cu care am pășit în public.

Suntem siguri, că convinși odată de însemnătatea cauzei sublime, ce o accentuăm și noi ou ocaziunea acesta, și pornindu-se în serviciul ei o mișcare mai energică, ea ca totdeauna și de aci înainte va încălzi inimile tuturor Românilor.

Credem, că ținemă contă de spiritul civilisator al timpului, de legile naturale, culturale și constituționale existente; că intenționăm numai promovarea binelui și fericirii patriei comune, asigurarea existenței în viitor a multora dintre tinerii români, cari absolvă la universitățile din patriă, și mai presus de toate păstrarea scumpelor datini și cultivarea limbii noastre strămoșce, când, conștii de demnitatea noastră, apelăm la toți bărbații națiunii noastre, cărora le suntă încredințate destinele culturii noastre românesce și mai ales la toți Preasfinții și Prealumiinași noștri Prelați bisericesci și-i rugăm, ca să insiste împreună cu bărbăția și cu stăruința la înaltele locuri competente: pentru respectarea caracterului național românesc al școlilor noastre existente și pentru esoperarea concesiunii, ca Românii să se potă folosi de dreptul lor de a-și ridica cel puțin pe banii lor proprii gimnasilor românesce acolo, unde se simte lipsa și unde permită mijlocele.

Și ou acestea încheiamă, aducându-ne aminte de cuvintele, că o luptă susținută cu bărbăția și fără succesul învingerei, încă este o glorie.

Clușiu, 5 (17) Ianuarie 1892.

Mai mulți tineri universitari români.

Simtă, că deja suntă pe calea nihilismului. Pentru asta însă nu mă potă ajunge acuză. Am fostă un supus răbduriu, pacinic și conservativ al coronei tale, al persoanei tale, al statului rusesc care altfel tu ești și nu-mi puteam închipui, ce potă da armă în mână supușilor ruși în contra ta. Acum scim: schinguirea nevinovaților, călcarea în picioare a drepturilor omenesci și tractarea bestială, de care se împărțesc pe nedreptul supușii imperiului tău. Său dora credi, că în numele lui Dumnezeu, pe care îți zidesc tu domnia ta, ai drept să săvârșesci toate acestea?

În cele din urmă omul e ființă cugătătoare, ar trebui însă, să fie cinevado-bitoc, ca să credă în îndreptățirea unei astfel de domnii. Un domnitor, care din oficiu șede pe tron, nu potă avé scopul de-a cresce din supușii săi dobitoare, și totuși domnia Romanovilor tinde la acesta. Voră fi unii, cari nu voră lua în seriosă această observare, dér voră fi și de aceia, cari au suferit și mă pricep: din firea guvernamentului rusesc urmază, că pe supușii leali nebănuși îi degradă la animale, er pe

cei bănuși îi silosce vrînd, nevrînd să pășescă pe calea nihilismului.

Puternice Țară! Dér ai soi judeca și gândi, său decât ai avé în oine să te poți încrede și care să aibă să judece și gândescă în locul tău, atunci dora ai înțelegă acea absurditate, ce se numesce „administrația rusescă“, și pe care e edificat tronul tău clătinător. Cu ajutorul acestei absurdități stăpănescă singur peste milioanele poporului. În Rusia aceea este legea, aceea dreptatea, ce dicit tu, său ce se rostescă în numele tău. Totă binecuvîntarea, ce ajunge acestă pământ sub domnia ta, numai pe tine te privește, dér totă jalea, ce isvoresce din domnia ta încă numai asupra capului tău cade.

Sistemul de guvernare și puterea dinastiei Romanovilor totă este în mână ta și de urmări tu singur ești răspunsabil, tu, care reprezentă și voescă să susții și să continuezi această dinastie ou puterea, și sistemul ei de guvernare, provocându-te mereu la viul Dumnezeu. Organele tale subalterne — cele mai înalte, ca și cele mai de jos — suntă efluxul viciului și hotărârea tale indepen-

dente de ori și ce; faptele lor încă suntă efluxul sistemului tău de guvernare, decât a voinții tale personale, chiar și atunci, când acele în rezultatul lor final se opun directă cu voința ta.

Primind și sanctificând sistemul de guvernare al înaintașilor tăi, deși în virtutea puterii tale nemărginite l'ai pută modifica, ba l'ai pută chiar șterge: te indentifică cu acest sistem și dela tine isvoresce tot, ce se nasce din acest sistem. Dela tine este puterea, ce se mișcă în vinele părcălabului, când împinge pe prizonierul rus în închisore. Lovitura onutei, în urma căreia osenditul încătușat răconescă desperat, vine din mână ta. Tu însuși ești acelu părcălab, care târăie pe esilat din colibi-ora sa, tu ești detectivul viclent, care ca o hienă umblă mirosind prin întregă țera. Tu ești locul de pierdare, unde sângerăză vinovași și nevinovași, tu mână oăleului, cea mână, care pune cătușa pe grumașul jertfei...

De multe ori te-am vădută înaintea mea. Atunci când m'au pus în fiere, tu te-ai arătat în trei forme deodată. . . M'ai târită din temniță într'o visuină lă-

turașe, două slugi ale tale m'au legat, er ală treilea m'a bătut până la sânge...

Tu m'ai investigat, tu m'ai acuzat, tu m'ai judecat pe nedreptul. Tu mi-ai apucată pîrul, ca să mi-l tunzi de jumătate, să mă înfierzi (pecetluesc) înainte de-a pleca în Siberia. Tu m'ai pus în lanțuri în Baikaliev și mână ta ni-a sbiciuit la gara Moscova, să ne grăbimă a urca trenul. Și inspectorul, care în decursul drumului ne defraudase copecile — se potă?! — tot tu erai.

Mare și greu timpă a trecut peste mine de atunci, dér tu încă ești totă aci, pădîndă temnița. Te vedă dînic și te rog să-mi dai o cămașă albă. Și acum portă totă aceea, care mi-ai dat, când mi-ai sfârticat hainele de mire de pe corp...

Peste câteva zile plecăm și părăsimă acestă mormânt, ca să ne căutăm altul. Mergă bucuros. Nu mă legă nimic de acestă loc, cum mă lega de Moscova, unde auđînd glasurile de clopotă cunoscute mă făcea să cred, că în totă dimineața povestescă ou mine aceea, de cari m'am despărțit. (+.)

CRONICA POLITICA.

— 17 (29) Ianuarie.

Diarul „Bulgaria“ ilustră într'un articol în mod foarte viu raporturile serbo-bulgare. După „ultima provocare“, dice „Bulgaria“, ce-au adresat'o emigrații bulgari d-lui Stambulov, acești emigrați ațitați de comitetul „reuniunii slave de binefacere“ din Moscova, au hotărât să facă un nou atentat la ordinea existentă în Bulgaria. Autoritățile sârbesce, a căroro purtare față cu patria noastră este cunoscută, în loc de-a-și da silința a zădărnici planurile acestor emigranți, le-au sărită acestora în tot chipul în ajutor. Acei turburători politici, în fruntea căroro stă faimosul Dimitri Rizov, au părăsit teritoriul rusesc și prin România au pășit pe pământul ospital al Serbiei. Planul lor era, că folosindu-se de sărbătorile Crăciunului și a Anului-nou să atenteze la viața princiului Ferdinand și a lui Stambulov. Din norocire, reprezentanții puterilor în Belgrad, amici ai Bulgariei, cunoscându luorul, au informat pe actualul nostru guvern, er acesta a luat măsurile de lipsă în contra atentatorilor. Totodată, guvernul nostru s'a adresat'ă guvernul sârbesc cu rugarea, că pe căpetenia complotiștilor, pe Rizov, s'eu s'elă estradea, s'eu s'elă espulseze de pe teritoriul sârbesc. Reprezentanții puterilor în Belgrad au spriginut acestu pas al nostru, trăgându atențiunea guvernului sârbesc la responsabilitatea grea, ce va apăsa asupra Serbiei, dacă pârtesce și apără pe turburători. Guvernul sârbesc radical al lui Pasic, s'a prefăcut, că e surprins; că nu scie nimic despre agitațiunile emigranților pe pământul sârbesc; a denegat'ă estradarea lui Rizov, și a promis Pasic, că pe Rizov și soții săi îi va trimite pe un vapor rusesc îndată ce se va deschide navigația Dunării. Folia „Bulgaria“ apoi dice, că prin acesta s'a descoperit totu și mulțimesce puterilor centrale pentru interesul și bunăvoința, ce poartă ele față cu Bulgaria.

SCRILE ȚILEI.

— 17 (29) Ianuarie.

Direcțiunea generală a postelor și telegrafelor din România a întocmit un tablou statistic de numărul cărților de vizită și al telegramelor prezentate cu ocazia anului nou 1892. Din acestu tablou se constată, că în toate biourile postale din România s'au prezentat 1.050,125 cărți pentru interiorul țerei, 39,884 cărți pentru străinătate, având o greutate de 4.260,803 chil. Valoarea timbrelor aplicate pe aceste cărți a fost de 36,989 lei 29 bani. Numărul telegramelor pentru interiorul țerei a fost de 16,460, er pentru străinătate de 1,141. Numărul cuvintelor de 202,361, er suma taxelor percese de 19,151 lei 5 bani. Venitul total din cărțile de vizită și telegramele ordinare în ziua anului nou a fost de 56,140 lei 34 bani.

Din Orăștie ni-se scie, că er după prânțu a plecat de acolo o companie de infanterie la Hunedora cu scopul ca să „susțină ordinea la alegerea de deputat“.

Se pôte? Cetim în „Magyar Hirlap“ din 26 Ianuarie: Un român din Ocna-Sibiului, care se afla în deputațiune la kossuthistul Ugron Zoltan în Vasarhely chemat și el la banohet, a ținut un toast pentru frățietate între Unguri și Români, și între altele ar fi dis, că guvernul vră să ducă nu numai pe Români, der și pe Unguri pe gheață. Contele Apponyi — ar fi mers și ar fi dat mâna cu țeranul român.

Agio vamal, în Austro-Ungaria pentru luna Februarie, a fost stabilit la 17 1/2 procente.

Conferința sanitară din Veneția a aprobat ier regulamentul general, acela al carantinei în canalul de Suez și acela al pelerinagiilor; a aprobat de asemenea instituirea gardelor sanitare. Nu mai rămâne de câtă cestiunea financiară de regulată. Ea va fi discutată.

Principele de coronă al Svediei a sosit alaltăeri în Petersburg. La gară a fost primit de Țarul și de marii duoi.

Marele duce Constantin Nicolaevici, a cărui morțe am anunțat'o ier, era al doilea fiu al împăratului Nicolae, născut la 21 Septemvre 1827. În războiul Crimeii a fost comandant general al flotei și după ce a ocupat puțin timp postul de guvernator al Poloniei a fost rechemat'er în fruntea flotei, demnitate din care au fost înlăturat în anul 1882 de către Țarul Alexandru al III-lea, în urma întinderii ce luase propaganda nihilistă printre oficerii de marină. Fiica cea mai mare a marelui duce Constantin este regina Greciei, Olga.

Doi fabrici arse. Fabrica de postav a D-lui Ioan Garofide precum și mura de făină a d-lui Tase Gheorghiu, ambele din Buzău, au ars până la pământ. Focul se dice, că ar fi provenit din neglijența mașinistului, care a lăsat robinetul de păcură deschis, nefiind departe a izbucnit în flăcări, care impinse de un vânt puternic au ars și alte case vecine. Depositul de grâu și de lână au putut fi scăpați. Pagubele se uocă la 150,000 lei.

Țarul Rusiei, a dispus ca acelor meseriași, care lucră acasă, să li se dea lemne din pădurile statului.

Industria indigenă. Diarele „Pester Lloyd“ „N. P. Journal“ „Egyetertes“ precum și toate foile din Pesta publică următoarea notiță: *Bolnavilor de influență* li se recomandă, ca în fiă-care și bea de mai multe ori cognac, ceea ce o recomandă nu numai cei mai mulți medici, ci și de chiar în toate spitalele. Amintim, că reuniunea „Crucea roșă“ pentru țerele de sub coronă Sf. Stefan, a provocat la concurențe, pentru spitalul „Elisabeta“, pe mai mulți fabricanți de cognac, și între oferenti, a fost însărcinată cu furnisarea de cognac fabrica din Angyalföld a contelui Géza Eszterhazy, de și prețul oferit de acesta, a fost cel mai mare. Ținem demn de amintire, că la expozițiunea de alimente din Brünn, juriul a constatat, că acestu cognac întrece calitativ pe cognacul francez, din ceea ce se vede, că cognacul contelui Eszterhazy este recomandat ca cel mai bun. Biroul central este: Budapesta, külső vaczi-ut 23.

Navigațiunea pe Dunăre, din cauza gerului, a fost din nou întreruptă. Portul dela Constanța a înghețat, totu asemenea și Marea neagră într'o depărtare de 1 kilometru dela țermure.

Musica orășenescă, va arangia al III-lea concert cu abonament în sala dela Redoute, Duminecă în 31 Ianuarie (nu în 30 după cum s'a anunțat'er).

Bal mascat de elită. Invităriile pentru balul mascat de elită, ce se va da în 17 Februarie n. c. în sala Redoutei se vor trimite în săptămâna viitoare. Tot-deodată se face cunoscut, că la dorință se vor numerisa locurile de pe galeria. Prețul 1 fl. 50 cr. de persoană.

Furnisări pentru honveđi. Ministerul unguresc de hoveđi a publicat pertractarea de ofertă pentru furnisarea de pânză și de materii de bumbac pentru honveđime pe anii 1892—1897. Terminul pentru prezentarea ofertelor este: 20 Febru-

arie n. c. Informațiun se pot lua la camera comercială și industrială din Brașov.

Epidemii. În com. Lipto bantue grozavă vrsatul și difterita. În comuna Lucin au murit dela anul nou 68 băeți. În săptămâna trecută în fiă-care și au murit câte 6—8 băeți.

Invitare la balul ce se va arangia Duminecă în 7 Februarie n. c., în edificiul școlii gr. cat. din Ighiu. Inceputul la 7 ore s'era. Venitul curat e destinat pentru fondul școl. gr. cat. local. Intrarea de persoană 1 fl., de familie din 2 membri 1 fl. 50 cr., de peste 2 membri de fiă-care persoană 50 cr. Suprasolvirile și ofertele se vor cuita în public. Dmnele sunt rugate a se îngriji de victuale. — *Comitetul.*

Cunună și logodnă. D-lă Zaharia Z. Furnică și d-ra Elena St. Minovici se vor cununa Duminecă, în 19 Ianuarie v., în biserica Domnița-Balașa din Bucuresc. — D-lă Petru Suciu, comptabil de secți la căile ferate române, s'a logodit la 12 (24) Ianuarie o. cu d-ra Eugenia D. Mincu din Bucuresc. — Dorim ferioire tinerelor părech!

Telegramele „Gaz. Trans.“

(Serviciul biurului de cor. din Pesta.)

Budapesta, 29 Ianuarie. Până acum s'au ales: 180 deputați liberali, 61 independenți, 49 naționali, 7 ugroniști, 7 fără partidă, în 3 cercuri a fost balotagiu.

Dare de sēmă și mulțamită publică.

Cernatulă-Săcelor, Ian. 1892.

Pentru șola noastră din Cernat am primit următoarele contribuiri marimose:

Cu lista Nr. 37 prin d-lă Vasile Sassu din Brăila am primit: Dela d-lă Vasile Sasu 40 lei n.

Cu lista Nr. 41 dela d-lă Ioan T. Petcu din Brăila am primit 300 lei n.

Cu lista Nr. 47, prin d-lă Dimitrie Perșoiu din Brăila am primit dela d-nii: Ioan V. Găină 10 lei, Dimitrie Perșoiu 120 lei, Nae I. Chivulescu 10 l., P. Binder 5 l., N. Gaistenu 10 l., R. Voiculescu 20 l., X. 5 l., A. N. Curtovioiu 5 l., C. Georgescu 16 l., C. I. Vizirean 10 l., Chr. I. Sulsoț 25 l., Al. Cocias 5 l., N. V. Perlea 40 l., Const. Perșoiu 10 l., E. Bujoiu 15 l. Suma 306 lei noi.

Cu lista Nr. 85 prin D-nii *Albulețu et Panțu*, comersanți în Brăila, am primit dela următorii d-ni comersanți din Brăila: Ion S. Munteanu 20 lei, Albulățu & Panțu 40 lei, Eremia E. Verzea 10 lei, Nicolae I. Tigoiu 20 lei, Nicolae A. Poppa 20 l., George V. Perșoiu 20 l., Vasile V. Perșoiu 30 l., Draganu Dragulescu 10 l., Ioan O. Giulea 10 l., Ioan I. Paltănea 10 l., Manole & Stănescu 20 l., George Alecsandrescu din comuna Ianca (jud. Brăila) 5 l., Ioan Draganu Șeitanu 15 l., Stan E. Beizadea 10 l., Oțeleanu & Rădulescu 10 l., Bratu I. Grosu 5 l., George Iordănescu 5 l., Șerban Lupașcu 5 l., Nicolae Gămușescu 10 l. — toți comersanți în Brăila. Marica Bucur Sassu din comuna Macovei (Județul Bușu) 20 l., Grigorie G. Negoția totu de acolo 20 l. Alece I. Giulea din Roșetu 10 l. Naie Ionescu din Suteșu 2 l.; Radu R. Goga din Lacu-Redii 10 l.; George C. Olteanu 1 l.; Nicolae I. Bratu 4 l.; Nae Misirlu 10 l.; Cristu R. Petcu 10 l., toți din Brăila 10 l.; Bucur B. Lascu din Macovei 20 l.; Ioan A. Barbu 10 l.; Ioan V. Olțenu 5 l.; Alecsandru Crețu 3 l.; toți din Brăila 3 l.; Mateiu Surdeanu, perceptor din Roșiori 2 l.; Nae I. Chivulescu din Brăila 4 l.; Ilie Alecsandrescu și Drăgicean & Popescu din Bucuresc câte 5 l. Nicolae D. Căciulă 5 l.; George Micu 4 l.; Vasile Mălaescu 2 l.; George G. Sassu 6 l.; Leonida Miescu 2 l.; Dragomir Florescu 2 lei, Anton Ionescu 2 lei, George I. Gămulea 5 l., Ioan Buzoiu 5 l., Simion G. Cocias 5 l. — toți din Brăila; Ionița Dumitrescu din Suteșu 1 l., Nița Popa 2 l., Ioan C. Bobeșiu 3 l., George Tulbure 10 l., Gavrilă Marin 5 l., Ionița I. Giolt 2 l., George Angelu 2 l., George I. Gălescu 5 l., George V. Bocarnea 5 l. — toți din Brăila; Ioan Câmpănu din O-

grada județului Ialomița 2 l., Nicolae Petrișor din Brăila 2 l., Petru Dimian un galben austriac în valoare de 5 fl.; Irimia Ion Țarcea 6 l. — ambii din Vizir; Pavel Mănilă din Ianca 5 l., Costache C. Panțu 2 l. și Ioan I. Popescu 4 l. — ambii din Brăila.

Suma totală 510 lei noi și 5 fl. v. a.

Domnii, care au primit liste, sunt rugați a ni-le retrimită dimpreună cu rezultatul lor.

Pentru comitetul parohial: *G. Urdea*, preot, ca președinte.

ULTIME SCRİ.

Diarului „Siebenb. D. Tgbltt“ i-se telegrafiază din Făgăraș următoarele cu data de 28 Ianuarie: „Candidatul de deputat Ullmann a repășit în Arpașu la 10 ore, dela candidatura sa. Românii au aclamat pe Șerban“. Noi credem că această scire n'a fost decât o glumă de carnaval. Der eată că primiramă ad și noi următoarea telegramă:

Făgăraș, 29 Ianuarie. Dr. Ne culae Șerban fū ales de deputat în cercul de jos al Făgărașului. Alegerea s'a protestat. Sperăm, că nu-i va succede a lovi în față națiunea înaintea Europei gulte.

DIVERSE.

Cadavrul lui Napoleon I. O foia din Londra a publicat următoarea amintire din notițele unui sub-oficer engles: Duminecă, la 7 Mai 1821 am fost însărcinat să comand un sicriu pentru generalul Bonaparte. A doua și mi-s'a ordonat, ca în Longwood-House (unde a murit Napoleon) să închid sicriul cu cadavrul lui Napoleon. Acesta s'a făcut în prezența generalilor Bertrand și Montholon, a d-nei Bertrand, a preotului francez și a unei companii din regimentul 29 de infanterie. Cadavrul s'a așezat în plină uniformă în sicriul captusit cu bumbac. Pălăria în trei colțuri s'a așezat la picioare. Pe pieptu avea o stea, o cruce și mai multe medalii de aur. Inima lui era într'un vas de argint, plin cu spirit; intestinele erau de asemenea într'un vas de argint, tote s'au pus în sicriu împreună cu o farfurie de argint, cuțit, furculiță, lingură și o ceșcă de argint. Apoi s'a așezat și bătut capacul, captusit de asemenea cu mătase și cu bumbac. Sicriul de ținoc fu pus în altul de lemn de Mahagoni, apoi ambele într'unul de plumb, apoi tote iarăși într'un sicriu de mahagoni, așa că Napoleon se odihnesce în patru osoiuge. („Românul“.)

Cursul pteței Brașov

din 2 Ianuarie st. n. 1892.	
Monote românesc	Cump. 930 Vënd. 933
Argint românesc	921 „ 926
Napoleon-d'ori	933 „ 937
Șire turcesc	1058 „ 1063
Imperial	958 „ 963
Leis. fonc. „Albina“ 6%	— „ —
„ „ „ 5% „	— „ —
„Albin“	545 „ 550
„Bale rusesc	114. „ 115.—
„Mărci germane	57.50 „ 57.90
Discontul 6—8% pe an.	

Cursul la bursa din Viena

din 28 Ianuarie a. c. 1892	
„Banta de aur 4%	108.—
„Banta de hărtă 5%	102.60
Imprumutul căilor ferate ungare	—
„sură	118.—
„dto argintă	99.75
Anortisarea datoriei căilor ferate de ostă ungare [1-ma emisiune]	
„Acțiunile băncii austro-ungare	142.—
„Acțiunile băncii de credit ungar	1053.
„Acțiunile băncii de credit austr	343.50
„Galben împărătesc	5.58
„Napoleon-d'ori	9.88
„Mărci 100 imp. germane	57.90
„Londra 10 Livres sterlinge	118.—

Proprietar: **Dr. Aurel Mureșianu.**
Redactor responsabil: **Gregoriu Malor.**

„ARIEȘANA“

instituu de creditu și economii, societate pe acții
în TURDA.

Convocare.

Domnii acționari ai institutului de creditu și economii „ARIEȘANA“ societate pe acții se invită conformu § 17 alu statuteloru societății la

a VI-a adunare generală ordinară,

ce se va ține în Turda la 20 Februarie 1892 st. n. după amedu la 2 ore a. m. în localitatea școlei române gr. cat. din locu.

agendele adunării voru fi:

1. Raportulu direcțiunei despre rezultatulu anului de gestiune 1891.

2. Raportulu comitetului de supraveghere.
3. Decidere asupra conturiloru anuale și asupra împărțirii profitulu curatū.
4. Alegerea unui membru în direcțiune, în loculū celui sortitū conformu §-lui 32 din statute.
5. Alegerea unui nou membru în direcțiune.
6. Fixarea marceloru de prezență pe anulū curinte.
7. Votarea statutului fondului de pensiuni a funcționariloru institutului.
8. Alegerea comitetului de revisiune,
9. Eventuale propunerī în cadrulū statuteloru.
10. Alegerea celorū 3 acționari pentru verificarea procesului verbalū alu adunării generale.

Domnii acționari, cari în înțelesulū § 19 din statutele societății, dorescu a participa la adunare în persoană ori prin plenipotențiatī, suntū poftitī ași depune acțiile și eventualele documente de plenipotență, la cassa institutului celū multū până în 19 Februarie a. c.

Turda, 17 Ianuarie 1892.

Direcțiunea.

Incheierea socoteliloru

Institutului de creditu și de economii societate pe acțiuni „ARIEȘANA“ din Turda pe anulū 1891.

Active.		BILANȚU		Pasive.	
Cassa în număraru	1524 81	Capitalū socialū:			
Cambii	104787.93	1000 acții à 50 fl.	50000		
Cambii cu asigurare hipotecară	39136.87	emisia nouă	21282	71282	—
Imprumuturi hipotecare	87630 70	Fondulū de rezervă		4779	57
Obligații cu cavenuți	823 —	Depunerī spre fructificare		103788	78
Efecte	1114 35	Cambii reescomptate		45060	41
Mobilier	303.95	Dividende neridicate		628	70
„ 10% amortisare	30.39	Interese anticipate pro 1892		1296	11
Anticipații	776 47	Creditorī		726	58
Chiria anticipată	96 —	Profitū curatū		8656	54
Debitorī	55 —			236218	69
	236218 69				

Eșiri.		PROFITU și PERDERE		Intrate.	
Interese:		Interese:			
pentru depunerī	4946.61	de cambii	11758.01		
„ reescomptū	2541.97	„ imprumutū hipotecarū	7292 38		
„ fondulū de rezervă	162.14	„ obligații cu cavenuți	2188.85	20029	44
Chirie	214 —	„ întârziere	760.20	641	48
Dare	1449 56	Competințe de scrisū și provisiuni		85	—
Salare	1855 92	Taxe de înscriere			
Remunerațiā	314 —				
Spese	292 96				
Porto	98 83				
Marce de prezență	193 —				
Amortisarea à 10% din mobilierū	30 39				
Profitū curatū	8656 54				
	20755 92				20755 92

Turda, 31 Decemvre 1891.

D. St. Șuluțiu m. p.,
directoru executivū.

Silvestru Moldovanū m. p.,
comptabilū.

Membrī direcțiunei:

Dr. Rațiu m. p.,

Ioanū Mesaroșū m. p.

Ioanū Petricașū m. p.,

Ioanū Chioreanū m. p.,

Subsemnatulū comitetū amū esăminatū bilanțulu presentū, precum și contulu profitului și alu perderilorū și confrontāndu le cu registrele principale și secundare ale institutului constatāmū, cā le amū aflatū în consonanță ca aceleași și esacte.

Turda, 16 Ianuarie 1892.

Petru Roșca m. p.

Simeonū Popū m. p.

Alecsandru Popū Romonțianu m. p.

Grigoriu Popū m. p.

758,1—1.

Sosirea și plecarea trenurilor în Brașovū

I. Plecarea trenurilor:

1. Dela Brașovū la Pesta

Trenulū mixtū: 4 ore 20 minute dimineța.
Trenulū acceleratū: 2 ore 48 minute după amedu.
Trenulū de persoane: 7 ore 23 minute sēra.

2. Dela Brașovū la Bucureșci:

Trenulū acceleratū: 5 ore 15 minute dimineța.
Trenulū mixtū: 11 ore înainte de amedu.
Trenulū acceleratū: 2 ore 19 minute după amedu.

3. Dela Brașovū la Zērnesci:

Trenulū mixtū: 9 ore 5 minute dimineța.
Trenulū mixtū: 5 ore 13 minute după amedu.

Dela Brașovū la Ch.-Oșorheiu.

Trenulū mixtū: 8 ore 30 minute înainte de amedu.
Trenulū mixtū: 6 ore 53 minute după amedu.

II. Sosirea trenurilor:

1. Dela Pesta la Brașovū:

Trenulū de persoane: 8 ore dimineța.
Trenulū acceleratū: 2 ore 9 minute după amedu.
Trenulū mixtū: 10 ore 5 minute sēra.

2. Dela Bucureci la Brașovū:

Trenulū acceleratū: 2 ore 18 minute după amedu.
Trenulū mixtū: 6 ore 58 minute sēra.
Trenulū acceleratū: 10 ore 17 minute sēra.

3. Dela Zērnesci la Brașovū.

Trenulū mixtū: 6 ore 2 minute dimineța.
Trenulū mixtū: 1 ore 24 minute după amedu.

4 Dela Ch.-Oșorheiu la Brașovū.

Trenulū mixtū: 8 ore 8 minute dimineța.
Trenulū mixtū: 6 ore 53 minute după amedu.